



Herr des Lebens

Herr des Lebens, gib, dass wir jeden Abschnitt unseres Lebens als Geschenk auskosten. Lass deinen Willen mit Liebe an uns geschehen, indem du uns jeden Tag in deine barmherzigen Arme nimmst.

Und wenn der Augenblick des endgültigen Übergangs gekommen ist, lass uns ihn mit heiterem Herzen antreten, ohne dem nachzutruern, was wir zurücklassen.

Denn wenn wir nach langer Suche dir begegnen, werden wir jeden echten Wert wiederfinden, den wir hier auf Erden erfahren haben.

Auch werden wir all jene wiedertreffen, die uns im Zeichen des Glaubens und der Hoffnung vorausgegangen sind.

Papst Johannes Paul II.



Envit dal Vesco

Aufgrund der steigenden Infektionszahlen werden die Gläubigen eindringlich ersucht, bei allen liturgischen Feiern zu Allerheiligen und Allerseelen, sei es in der Kirche wie auch am Friedhof, rigoros die geltenden Vorsichtsmaßnahmen einzuhalten: Mund- und Nasenschutz, Abstand, Hygiene der Hände. Bei den Feiern zum Totengedenken soll auf Chorgesang und Blasmusik verzichtet werden.

Schließlich wird empfohlen, für den persönlichen Friedhofsbesuch die beiden Tage von Allerheiligen und Allerseelen zu nützen, um so zu vermeiden, dass es am Friedhof zu Menschenansammlungen kommt. (Ivo Muser, 29.10.2020)



Enformaziuns y termins

Preparaziun al Bato: l'Uniuon dles Eres Catoliches dal decanat envieia düc i geniturs co á na picia creatöra da bacé, pers co aspeta, toc y totes ala preparaziun al Bato co ven tignida en **sabeda ai 7 de november** ales 15:00 te calogna a San Ciascian (bas ete). Por gauja dal corona gnará fat plü cört, an preia da gní con mascherot. Prenotaziuns, ☎ 334 3200396.

Dotur: le dotur Edo Agreiter lascia alessei che al sará demez en jöbia ai 5 de november domisdé y le vendres ai 6 döt le de. Al ven sostituí dla doturia Grete Mahlknecht, ☎ 0474 523018 - 349 0667034.

Döt le bun a:	Ida Maria Erlacher Dianese, <i>Porsenu</i>	* 02.11.1940
	Maria Creszenza Baldissera Malatesta, <i>Lucca</i>	* 03.11.1932
	Stefania Pedevilla, <i>Bornech</i>	* 03.11.1937
	Lois Burchia, <i>Ciampedel</i>	* 03.11.1940
	Aloisia Trebo Neumayr, <i>Türesc</i>	* 03.11.1940
	Metilde Ellecosta, <i>Salurn</i>	* 04.11.1933
	Tone Ellecosta	* 04.11.1936
	Vittoria Trebo Rovara	* 04.11.1940

y a düc chi co á santennom y complesc i agn cöst'edema

Impressum: Ploania d'La Pli; redaziun Franz Rigo y Edith Willeit
Comunicaziuns **cina le dedemesaledema** sera a Franz Rigo: ☎ 0474 500978 o ✉ ploania@gmx.net
Download plata: www.unitepastorala.org



Plata dla Ploania La Pli de Mareo Santa Maria dal Bun Consei

Ploan: Signor Klaus Sottsas
E-mail: ploania@gmx.net

Calogna Al Plan: 0474 501006
Radio de Ploania: 93,00 MhZ

UNITÉ PASTORALA



VAL BADIA
www.unitepastorala.org

Ann A

01.11.2020 - GRAN FESTA DE GNISSANT

n. 49

Cherís fora por gní salvés

Rev 7, 2–4.9–14 | 1 Jan 3, 1–3 | Mt 5, 1–12a

Dal Vangelo do San Mateo:

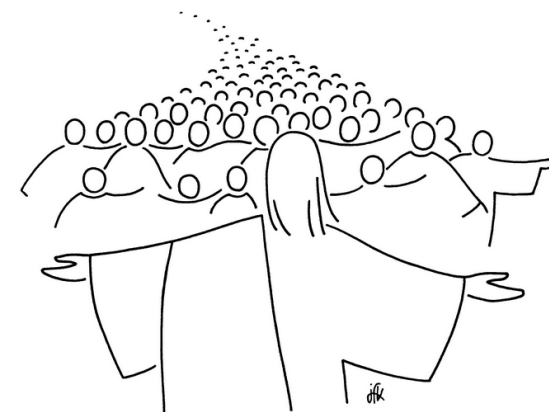
Te chel tomp, ¹canche Gejú odea le gröm de jont, él jü sön na munt. Al s'á sonté jö, y sü discepui ti é jüs pormez. ²Spo ál motü man da baié y i istruia. ³Al á dit: Beac, chi co é püri dan da Idio; deache de d'ei é le regn dal ci. ⁴Beac, chi co plüra; deache ai gnará consolés. ⁵Beac, chi co é saorisc; deache ai ierpará la tera. ⁶Beac, chi co á fan y sei do la iustizia; deache ai gnará pasciontés. ⁷Beac, i misericordiusc; deache ai ciefará misericordia. ⁸Beac, chi co á n cör net; deache ai odará Idio. ⁹Beac, chi co fej pêsc; deach'an ti dijará fis de Dio. ¹⁰Beac, chi co ven porseghités por gauja dla iustizia; deache de d'ei é le regn dal ci. ¹¹Beac seise os, sc'i gneis deonorés y porseghités y scraieís fora a vigne maniera por mia gauja. ¹²Ralegresse y iubilede: Osc paiamont tal ci sará gran.

Oraziun dal de

*Periun! Dio onipotent y etern,
te nes das la ligreza da zebré te
cösta festa i miric y la gloria de düc
tü sanc. Por les supliches de tan
de interzessurs, ademplesc nosta
speranza y scínchese töa
misericordia.*

*Do cösc te periunse por nosc
Signur Gejú Crist, to Fi, co é Dio y
vir y regneia con tè t'l'unité dal
Spirit Sant por düc i secui dai
secui. – Amen.*

(Lezionar A)



Letöres dla 32. domegna ia por l'ann:

Sap 6, 12–16 | 1 Tess 4, 13–18 | Mt 25, 1–13

Edema liturgica dai 01.11. ai 08.11.2020

DOM 01.	GRAN FESTA DE GNISSANT	<i>Harald, Rupert</i>
08:30	gran messa en onú de düc i Sanc por döta la ploania s.m. de rengraziamont en onú de Santa Maria → oferta por l'Uniun de San Vinzenz	
14:00	funziun de comemoraziun dai defunc	
→ 17:00	les ciampanes envieia a perié por nüsc morc, le rosare, tles ciases	
Lön 02.	DE DLES ARMES , <i>Angela, Tobia</i>	
08:30	s.m. por düc i defonti dla ploania → oferta por le sorvisc de cortina s.m. por les Püres Animes plü desmonciades	
→	corona por i †† Florian Terza, Ida Frontull y Franz Kastlunger	
Ded 03.	<i>Hubert, Pirmin, Martin da Porres, Silvia</i>	
07:30	s.m. por † Anna Konrater ved. Palfrader, Col s.m. por † Emma Taibon, maestra s.m. por la fam. Ernst y Berta Schweizer, Valsperch	
Dem 04.	<i>Carlo Borromeo, Reinhard</i>	
Jöb 05.	<i>Zacaria y Elisabeta, Emmerich - de d'oraziun do vocaziuns</i>	
→ 19:00	corona por perié do vocaziuns → poscibilité da se pissié	
19:30	s.m. por † Angelo Ellecosta, La Costa s.m. por † Jep Konrater, Biei s.m. por †† dla familia Erhard/Thöni	
Ven 06.	<i>pröm vendres - Linert, Cristina, Rudolf</i>	
→ 19:30	signor ploan va a proverer zelebrazium dla Parora de Dio	
Sab 07.	<i>Willibrord, Engelbert, Ernst, Carina</i>	
07:30	s.m. de rengraziamont dles families dal Cramer s.m. de rengraziamont dla fam. Hubert y Maria Feichter, Tescere s.m. por vis y †† dla familia Pedevilla, Soröa	
18:00	s.m. prefestia a Al Plan	
DOM 08.	32. domegna ia por l'ann Domegna dles Animes - De dai Tomés	<i>Gottfried, Gregor</i>
08:30	gran messa por döta la ploania s.m. por les Püres Animes dal Purgatorio s.m. por i tomés y pordüs te vera comemoraziun dai tomés y pordüs te vera	oferta por la ploania
10:00	s.m. a Al Plan	
<i>ampola:</i>	do intenziun dla familia Pedevilla, Soröa	
<i>ministronc:</i>	• dedolönesc y sabeda: Isabel y Samuel • jöbia y domegna: Thomas y Natalie	



Bun vir chel co vir desco "ultimo" (Mt 5, 1-12a)

I ponsi do

Eco la proposta de stil de vita che Gejú ti aconsieia, y, dandadöt, i vir dant ai discepui: poerté, bunté, pureza, iustizia, misericordia, pêsc. Vire ensciö é garanzia de gran ligreza, y de vita realisada. Chi co met en pratica les beatitudines encuntrarä averjiun, ofenüdes y persecuziuns: le mon ponsa y se comporta atramonter. Mo nia ne sprigoreia le discepul: söa ligreza é le ponsier che Chelbeldio é pa d'el.

I preii ensciö

“Beat le püre”, magari él pa cinamai vei! Manco ponsiers y plü liberté. Le saori y l'umil, magari! Sc'al é bun da s'accontenté y da ne ciaré nia a döt. Chel co á le cör net se stontará, con i tomps d'aldedaencö. Pordonemo Signur: chel co é misericordius, restará por me freghé, ince sce enultima viarál en pêsc. Mo chel co ven ensulté y scraié fora? Co fejel pa da se sontí beat? Y magari vegnel cinamai porseghité, dramé o copé. I ne capesci nia, mo i m'adateii; ince sc'i ne foss mai bun da vire ensciö con ligreza tal cör y n s'la ri söi slef. Poa, deache “beat” ô dí encontont y fortuné, y sce önn é encontont, normalmonter, le veigon ince. Te mo dijarass ch'i sun le solito brunterun co n'ô nia la capí, ince sce al sa pa avisa. Al é vei, Signur, mo, canch'i aldi cösta plata dal Vangelo, mo stonti der da ciafé la forza da creie y da vire aladö. Te me sonti che t'as rajun. Met ete te mio cör le coraje da proé fora cösta “ciurnité” por la santité.

Walter Cazzaniga, Parola amica – Il Vangelo della domenica per ragazzi

† I se recordun de nüsc morc da Gniissant 2019 a Gniissant 2020

a La Pli:	Maria Maneschg ved. Comploi, Möra	29.10.2019 (90)
	Ludwig Erlacher, Plaza	27.11.2019 (88)
	Hermann Ploner, Corterei	24.12.2019 (80)
	Carlo Pedevilla, La Munt	02.02.2020 (80)
	Florian Terza, d'André	08.03.2020 (98)
	Ida Frontull, Mareo	18.04.2020 (69)
	Franz Kastlunger, Alnei	26.08.2020 (75)
foradeca:	Otto Delleg, Scionele/Stuttgart	11.01.2020 (70)
	Stefania Trebo ved. Costner, Biei defora/Colfosch	15.01.2020 (81)
	Carlo Kehrer, Tistler/Monza	23.03.2020 (77)
	Zeilia Frontull ved. Rungger, Casun/Al Plan	30.04.2020 (96)
	Ernesto Pezzei, Longega/Al Plan	26.07.2020 (83)
	Paola Obojes, Craizer/Lungiarü	27.08.2020 (89)
	Maria Teresa Agreiter, Alnei/Al Plan	17.09.2020 (60)
	Franz Lois Erlacher, Ombolt/Bellamonte	01.10.2020 (94)

La vita eterna dáí, Signur, y conforti con to lominus, ai palsi tla pêsc.